1907 — 1891 ՀՈԿՏԵՄԲԵՐ 2 ՉԱՐՇԵՆԹԻՀ — X — 1309 ՐԷՊԻԻԼ ԷՎՎԷԼ 10 — ԵԼՅՈՒՆՃԻ ՄԷՆԷ

20 ԲԱՐԱ

ՃԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

ԱԳՈՒՇ ՖԻՇԱԹԼԱՐԸ

	12 ԱՄԻՍ	6 ԱՄԻՍ	3 ԱՄԻՍ
ՍԹԱՄՈՒՆ	140 ՂՐՇ.	70 ՂՐՇ.	40 ՂՐՇ.
ԹԱՇԽԱՐՀ	200 »	100 »	

Մէկ համար 20 ղրուշ

ԲՈԼԻԹԻԿԻՅԷ ՄԻԼԻՍՅԷ ԹԻՒՃԱՌԻՅԷ ՍԱՐԱՖԻՅԷ ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

(صاحب امتياز: جيوەلكيان) ԵԼԵՎՄԻ ԿԱԶԷԹԱ جريدۀ شرقيه

ԻԼԱՆԱԹ ՖԻՇԱԹԼԱՐԸ

Լինելու դեպքում ամսական 1 ղրշ. » Անկանխիկ տարեկան 10ղրշ. հա. » » Մէկ համարը նոր գրաշարաց տարբ պէտք է ուղարկուի գրասենեակ՝ օրագրատան էվրոպական եւ ասիական գրաշարաց համար։

Խմբագրատան, Սիրամարգաց Պողոտայի Ալի Ճամանէրինաէ նումէրո 20 ձիվէլէկեան մաթպասանում տրը։ Գրաֆիֆի մէվասա հոդդրնում կազէթանըն սահիպլէր մեռուլ ՏԻՏԳՐԱՆ ՃԻՎԱԼԻԿՅԱՆ մբրաճատաթ օլունում։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Սարարգամ հազրէթլէրի՝ տիւն սապահ Մապէյնէ ազիմէթլէ, պազը իրատաթը Սէնիէյի ախշ ու թէլագդր էյլէմիշ տիր։

—Գուլկար գարու քէթխուտար Մ. Վուլգովիշ՝ տիւն Պապը Ալիւէ պիլազիսէ, Սարարգամ հազրէթլէրի նէ պազը մարուզաթաա պուլընմըշ տրը։

—Իզմիր վալիլիկնէ թային պուլրլան Գասթամունի վալիսի Ապահիլ Բահման բաշա հազրէթլէրինին՝ մէքթուպիի վիլայէթի վէքիլ պրոգարագ իզմիրէ միլթէվէճճիհէն տիւն Գասթամունիէն հարքէթ էյլէսի՝ ալընան պիր թէլեկրաֆտան ունլաշըլմըշ տրը։

—Իքինճի օրտու մէրքէզինտէն (Խարբերտէն) ուզագճա պուլընան մահալլեբաէքի ասքէր զապթիանը էվլատլարընին՝ իւլերիսէ ասքէրի իտատիւէ մէքթէպլերինէ գայտ օլընմագ իւզրէ մէզքիւր մէքթէպլերտէ եաթբզ գալգմալարը վէ պու միւատէճէ վուգու պուլաճագ եէյէճէք վէ կիլէճէք մէսարիֆինին բէտերլերի թարաֆընան թէվզիլէթիլէ մէքտէթիպը բիւշտիւրի ասքէրիլտէ թահսիլ էյլէմէլերի խուսուսընա միւսաատ պուլբրլմասը իսթիտա ի-տիրիպ, քէյֆիյէթ՝ խաքիրամ Շահանէյէ արզ օլընմաղա, թալէպէի մէրգումէնէ մէսարիֆը մէզքիւրէ ալընմագսըզը թահսիլ իթտիրիլմէլերի խուսուսընա իրատեի Սէնիէ սուտուր իթտիկի վէ չու լոմի-ֆը հիմայունլարընը ճիւմլէյէ սէլամ Շահանէլերիլէ պէրաբեր թագլիզ ու թէպզիր օլունմասը տա ճիւմլէի իրատեի Սէնիէլերինէն պուլընարը՝ մագամը Սէրասքէրիտէն իքինճի օրտու միւշիրլիթինէ իշար գելընմըշ, վէ օրտուի մէզքիւրճէ պու պապատ հասըլ օլան մէճլիսիլիթտէն տոլայը խաքիբանի Շահանէյէ արզ ու թագտիմ օլըմագ իւզրէ պիր թէյզքիւր մագպաթասը թանզիմ իտիլմէքտէ պուլընմըշ տրը։

—Իզմիր քէօրքէզինտէ վուգու պուլան Թորբիլ սթիմպօթլարընը մանօվրալարը պու քէրրէ քէմալը մուվաֆֆագիյէթլէ խիթամ պուլարագ, մէզքիւր սթիմպօթլարը պիր գրսար լիմանընդա ավատէ իթտիրքլերի կիպ, Թէրբ Զ-ֆէր նամ Թորբիլ սթիմպօթը տախի՝ տիւն լիմանընդա ավատէ էյլէմիշ տիր։

Մէզքիւր մանօվրալարա մէմուրէն իզմիտ կէօնտէրիմիշ օլան Պահրիյէ պինպաշլարընան Խալիլ էֆ. գարտանը՝ մուգատտէմա Լօնտրա սէֆարէթը Սէնիէսի աթաշէ նավալըզընա, վէ ախիրէն տախի Ինկիլթերա տէվլէթինին Մանշ տանանմասընա իսթիխտամ օրընարագ մալիմաթ էյլէմէսի օլարզընտան, մալիմաթը միւթէխասիսինտէն՝ կիրիա տէքի Մէհմէտ Սելէմ ֆիրզաթիինը հիմայունընա մէվճուտ միւհէնտիս էֆէնտիներին տախի իսթիֆատ էյլէմէլերի իշին քէնտիսինին ֆիրզաթիինը մէզքիւր Ձինճի սիվարիլիկինէ նագլի խուսուսընա պիլիսթիրզան իրատեի Սէնիէ սուտուր իթմիշ տիր։

—Կիրիատ պուլընարը հալաէ պէրաթ թասմիր Տէրսաատէթ կէ-թիրիլմիշ օլան Իսմէլ վաբօրը հիմայունընդն թամիրաթը միւթաճարիյէտի իճրա գրընարը, վէ օրտու էլ վէրիլի պուլընարը ճիհէթլէ երինէ կիրիատ, վէ մուվագգաթէն օրտա կէօնտէրիմիշ օլան Գելեշ Ալի վաբորընդն Սելանիկէ, վէ Սելանիքաէ պուլընան Մանոսա գօրվէթը հիմայունընդն տախի հիւտյատա կէօնտէրիլէրէք, օրտան պուլընան վէ միւհիմմաը թամիր օլան Գոսսա գօրվէթը հիմայունընդն պէրաթ թամիր Տէրսաատէթ ճէլալի խուսուսընա պիլիսթիրզան իրատեի Սէնիէ սուտուր իթմիշ տիր։

—Գու քէրրէ Լօնտրատա պիր նէվբաթագամա իլէ ճան գուրթարան իճրա օլունմըշ, վէ իսթիրսաթը մէզքիւրէտէն Պահրիյէ նէզարէթինէ պիրիրը ատատ կէօնտէրիմիշ օլմաղլա, պունլար թէճրիպէ իշին տիւն Իզմիտ լիմանընա իրսալ գելընմըշլար տրը։

—Թէբէ սսիւրը հալվանաթ, վէ ճէր բահիրէ վէ թէչրիհ վէ եմլաղը խարիճիլէ վէ տախիլիլէ վէ մէնաֆիիլ ազա, վէ եմրազը ուժուսիլէ վէ սէրիրիսթիր խարիճիլէ վէ տախիլիլէ տերսլերի իչիւն չեհրի 1000էր ֆր. մասրաֆ պու քէրրէ Բարիզտէն 3 գայիթար մուալլիմինին Տէրսաատէթ ճէլպի խուսուսը մէրճիր ալիսինճէ թահսիր գարարա ալընարագ, լազըմ կէլէն մուգավէլէնամէլերի թանզիմ գելընմըշ օլարզընտան, մուալիմինը մուվաֆիլ չիհիմին եռագընտա Տէրսաատէթ միւթէվէճճիհէն Բարիզտէն հարքէթի իսթճեքլերի խապեր ալընմըշ տրը։

—Բուսիա սէֆիրինին զէվճէսի Մատամ տը Նելիտոֆ՝ Բուսիա գումբանեասընդն Գուինլջ վաբորյա էվվելքի սապահ Օռէսատան Տէրսաատէթ կէլտիկինտէն, մէզքիւր վաբոր՝ Անատոլու Գավազը էօնունտէ թվէկագուճ իթմիշ, վէ սէֆիր Մ. Նելիտոֆ իլէ մէմուրինը սէֆարէթատէն պազըլարը՝ սէֆարէթ սթիմպօթընա բաքիպէն մահալը մէզքիւրէ կիտերէք Մատամ տը Նելիտոֆ իլէ հէմշիրեսի բրէնսես Հիլգօֆը իսթիգալ իսիւպ Պէօյուքտէրէ սէֆարէթ խանէսինէ չըգարմըշլար տրը։

Խարիճիլէ նէզարէթի թարաֆընան թէրճէման կիլլապեան Միքա յէլ էֆ.՝ բէսմբ խոշամտիրի իլիա իչիւն սէֆարէթխանէյէ ազիմէթ իթմիշ տիր։

—Բուսիա տէվլէթինին՝ մէմալիքը Շահանէտ պուլընան գօնսօլսխանէյէրինին մզգտարընը թէզեիտ իտէճէկի՝ Բէթերսպուրկ կազէթալարընտա օգունմըշ տրը։

—Իզմիրտէ մուգիմ Եունան թէպասսընան ախշ օլընմագտա օլան թէվէթթիւ վերկիսինէն տօլայը, Եունան սէֆարէթինէ պիր արզուհալ թագտիմ գելընմըշ տրը։

—Ֆրանսա սէֆիրի Մ. Բոլ Գամպօն՝ Եարընն էօյլէնէն սօնրա Պէյօղլունտա բեռին սէֆարէթխանէ սալօնընտա Ֆրանսա թէպասսը միւթէպէրընը գապալ իտէճէք տիր։

—Գօհէմանընն մէրքէզը իտարէի պուլունան Բրակտա նէյր օլունան Բուլիէ նամ կապէթանը մէմալիքը Շահանէյէ տուխուլի թահթը մէմնուիլիթթէ ալընմըշ տրը։

—Տէրսաատէթ իթալիա սէֆիրի սապագ Գարօն Գլան՝ կէչէն չարչէն պիհ կիւնիւ Բարիզէ մուվասլէթ իթմիշ վէ ճուլասա ագչամը Բօմայա միւթէվէճճիհէն հարքէթ էյլէմիշ տիր։

—Գէլճիգա սէֆարէթի միւսթէշարը Մ. Ֆամիլեօրէ՝ մէէգունէն էվբօբայա աղիմէթ էյլէմիշ տիր։

—Բօսֆա վէ Թէլէկրաֆ նէզարէթի միւշավիրի Ալէմանիալը Դրոլ էֆէնտինին միւտտէթի խիթամ պուլան մուգավէլէնամէսի պու քէրրէ թէճտիտ գելընմըշ տրը։

—Մէլանիք շէհրինէ սու կէթիրիլմէսի իչիւն իճրա օլնան ամէլիյաթա քէմալը կէրմի իլէ տեվամ օլընմագտա օլարզը, վէ պու քէրրէ իգթիգատ իտէն 5 ատատ նէվուսուլ սու մաքինասընդն Գելճիգատան ճէլպ իտիլէրէք իճրա իտիլէն թէճրիպէլէրինտէ մուվաֆֆագէյէթը քեամիլ կէօրիւլիկի, վէ չէհրը մէզքիւրէ կէթիրիլճէք սուլրն Գելճիգանընդն մէշհուր քիմեակիրլերի թարաֆընան պիլմուալէնէ մէմալիքը մէզքիւրէտէ մէվճուտ սուլարտան տահա զիյատէ նաֆի իտուկի թէպէյլիւն էյլէտիկի Սելանիքտէն հազրլըյօր։

—Էվրօպատա գահվէ ֆիյաթընտա եէնիտէն պիր թէնզիլ վուգուա կէլտիկի՝ թէլէկրաֆ խապէրլերինտէն տիր։

—Գէյօղլունտա Իթալիան կէնճլերի իչիւն քիչատ իտիլմիշ օլան կէճէ մէքթէպէրինի՝ պէրաթ թասարրուֆ գարաթլարընընը, վէ մէքթէպը մէզքիւրընը մէսարիֆի իսէ՝ սէնէվի պիր գաչ եիւզ ֆր. կագ բարասընընան իպարէթ օլունընը Սամսոնա հազրլյոր։

—Գահրիյէ եէրրահլարընտան օլուպ ագլընա խրֆիէթ կէլմէսինտէն տօլայը պիմարխանէյէ կէօնտերիլմիշ օլան Մէհմէտ Սալիհ էֆ. պա էմրը Սատարէթէնահի 457 ½ ղրշ. մաշալա թէգաուլ իսթիմիշ տիր։

—Տիւնքի Սրոմդալ՝ պիր վագրթատան պէրու Գէյօղլունտա պազը չարգունլարընը կէճէլերի խանէլերին ճամլարընը թաշլամագտա օլտուգլարընը, վէ հաթթա կէչէն կիւն Զուգուր սօգագտա համիլէ պիր գատրն՝ իրի պիր թաշընը բէնչերէյի գրրարագ օտասընա տիւշտիւկիւնիւ կէօրիւնճէ գօրգուսընտան տիւշիւպ պալբարընը պէյանլա, բոլիին նազարը տրգագթընը ճէլպ իտէյօր։

—Գու սապահ սաաթ 1 բատտէլերինէ Գարաքէօյ քէօբրիսիւ իլէ վաբօրլարընը եռանաշարընը էսկի քէօբրու արասընտա տուբան պիր բիյատ գալրընընա պիր մէքթէպլի բաքիպ օլարգտան սօնրա, տիկեր իրի մէքթէպլի տահա գալրդա կիրիպ, պունլար հէնուզ պագտա իքէն չալվարը պիր հէրիֆ տախի ալէճէճէլէ գալրընընը դէրնընա թթլարընճա գալրգտէվրիլիրէք, հէր նասրլամ գալրգճրտան մատտա տիկեր ատօրտաեէնիզէ տէօքիւլիշլէր իսէ տէ, էթրաֆտան սէրիան իմտատա եէթիշիլիպ, քեաֆֆէսի տէ սալիմէն գուրթարըլըշլար տրը։

—Կէչէն ճումա կիւնիւ Էտիրնէտէն հարքէթ իտէն գաթար՝ եէնիմահալլէ սթասիօնընտա մանօվրա իճրա իթտիկի սրրատա, չըմէնտֆէր մէմուրարընտան պիրի լօգոմօթիֆին ալթընտա գալարագ էզիլիպ թէլէֆ օլմըշ տրը։

—Իտարէի Մախսուսէնին Սատէֆ վաբորը՝ 1200իւ միւթճավուզ ատաբիրը Շահանէյի համիլէն եէմէնին իսքէլէսի օլան հիւտյատա մուվասլէթ իթտիկի թէլէկրաֆ խապերլերինտէն տիր։

—Տիւն Մուտանեատան չէհրիսի զէ 95 նէֆէր գուրա ասքէրի վիրուտ իթմիշ տիր։

—Շու պիր գաշ կիւն զարֆընտա պիր խալը Բումէլի մուհաճիրլերի՝ արապա վէ հալվանլարընա պէրա պէր արապա վաբորընա իսկիտարա նագլ օլընարագ, օրտան տախի պէրտի իսքէան Անատօլու թարաֆլարընա սէվգ օլունմըշլար տրը։

—Գալաթը պիր թէնէքէհի Եահուտի՝ տիւն Ունգարանընտա Զէյրէք ճատտէսինտէ պիր ֆրունդն քիրէմիտինտէ օլուգլարը թամիր իթմէքտէ իքէն, 20 արշընն երիքսքիլքէտէն օգաղա տիւշէրէք թէհլիքէլի սուրէթտէ մէճրուհ օլմուշ տրը։

—Լէվանդէն պէյանլա կէօրէ, էվվելքի ագշամ Իսկիտարտա Մէլամդզտա պիր մէյխանէտէ Կարապետ Նամընտա պիրիսի օթուրբր իքէն, Տիգրան Նամընտա տիկեր պիրինի պիրլիքտէ իշրէթ իթմէկէ տավէթ էյլէմիշ իսէ տէ, մէրգում Տիգրան՝ իշպու տավէթի հագարէթլէ բէտտ իթտիրքտէն պաշգա «ալաշգ» տէյերէք գաֆթարնա պիր տէ գատհ ֆբրլաթգ ֆիրբր իթմիշ տիր։ Բարեէլին բրօկրամընը վիճուտ կէթիրէճէք թէտտպիրի միւգաքէրէ իթմէք իւզրէ Իռլանտալլարտան միւբէքքէպ պիր ճէմիյէթ ագտ օլընճագ տրը։

Բօմա 12 հոկտ.

Ֆանֆուլընն պէյանլա կէօրէ, Բուսիա խարիճիլէ նազրը Մ. տը կիէրս եարընն Մօնցատտա գրալ իլէ գրարիցայը զիյարէթ իտէճէք վէ Մ. տը Բուտինի տախի օրտտա պուլընճագ տրը։ Բուսիա սէֆիրի Մ. տը Վլանկալի՝ Բօմատտա Մ. տը Բուտինի իլէ պիր միւգաքէրէտ պուլընտրգտան սօնրա, եարընն Մօնցատտա Իթալիա վէ Բուսիա խարիճիլէ նազրլարը արասընտա պիր միւագաթ իճրասընը գարարլաշրմագ իւզրէ Վէնէտիքտէ Մ. տը Կիէրս իլէ կէօրիշմէյէ կիմիմշիր։

Միլանտան Թրլոնայա եազլըսը՝ զընա կէօրէ, Բարիզտէ իթալիա սէֆիրի ժէնէրալ Մէնապրէա՝ Միլանա մուվասլէթ իմմիշ օլուպ, գաթէն Գօլոնեբյա կիթմիշ օլան Վիէննա սէֆիրի գոնթ Նիկրա տախի Միլանա ազիմէթ իտէճէք, վէ Մարքի տը Բուտինի՝ պարտը Թէլէկրաֆլար իւզրինէ գրալ իլէ միւգաքէրէ իթմէք իչիւն միւշարէլէյհիւմա սէֆիրլէր իլէ պէրաբեր եարընն սապահ Մօնցայա կիտէճէքտիր։

ԱԶԳԱՑԻՆ

Բաթրիգ Ամեն. Տ. Խորէն Սրբազան հազրէթլէրի՝ Ս. Էջմիածին Կաթողիկոսընընը զէմանը ինթիխապը թէգալրուպ իթտիկինի վէ Բուսիա Էրմէնիլերինին տախի ինթիխապը մէզքիւրէ միւթէալլիգ թէտարիքեաթը իպթիտաիյէ թէչէպպիւս իթմիշ օլտրգլարընը նազարը տիգգաթա պարարագ, Թիւրքիա Էրմէնիլերինին տախի պիր ան էվվել կաթողիկոս ին թիխապը իշլերինէ թէչէպպիւս ի ատպիտիլերի իչիւն պու թարաֆա կէօնտերիլճէք տավէթնամէլերին սերիան իրսալինի Կաթողիկոս Տեղապահը Ամեն. Տ. Երեմիա Սրբազան իլէ Սինոդ մէճլիսինէ բէսմէն իշար ու թահրիր էյլէմիշ տիր։

—

Կրօն. ժողով տիւն Բաթրիգխանէտտ Բաթրիգ Ամեն. Տ. Խորէն Սրբազան հազրէթլէրինին Նախագահութիւնը թահթնատա ագար իճթիմա իտերէք, էվվելա իճթիմաը ռապրգէն զապթնամէսինի թատիգ իթտիքէն վէ պազը խուսուսի վէ գարը գօճա մէսելէլերիլէ մէշղուլ օլտրգտան սօնրա, էզ ճիւմլէ պէր վէճէհը աթի գարարլար վերմիշտիր։

1.—Թրապիզոն Կրօն. ժողովը՝ Բաթրիգխանէյէ պիր թահրիրաթ իրսալիլէր, մահալլի Շահլամեան Տ. Մեսրոպ քահանանընը՝ Թրապիզոն Առաջն. Տեղապահընա եանլըշ մալիմաթ վերերէք ալտաթրպ իքի եարդն ագրապար եէքտիկէրիլէ էվլենտիրմիշ օլտրգընը իշար իթմիշ օլմաղլա, տիւնքի Կրօն. ժողով՝ մէրգում բաբարդն 15 կիւն «փիլոնա զուրկ» օլմասընա գարար վերտիկի կիպի, պունտան պէօյլէ նիշան վէ պակ բէմմէրերինին Կրօն. ժողով հուզուրընա իճրա իտիլմէսինի տախի օլ թարաֆա եազմաղը թահթը գարարա ալտրգ տրը։

2.—Աբշարունի Դեր. Տ. Յովհաննէս վարդապետ՝ եէնիգաբու բիլիսէսի քարոզիչլիկինտէն իսթիֆա իթմիշ օլմաղլա, Կրօն. ժողով՝ մուվաֆլէչէրի գէնթբ Ռաչա քարոզիչլիկընէս նասպ իթմիշ տիր։

3.—Եվվէլքի կիւնքի Նիւսխէսիպտէ եազտրըլմըշ վէճհէլ, Արմաչ Դերվանահարը Օրմանեան Դեր Տ. Մաղաքիա Սրբազան՝ Կրօն. ժողով գարարը լյա սեպտեմբերին 22ինճի կիւնու Զալդարա գարիյէսի էհալիսինտէն Տիրացու հահի Յակոբ Պարոնեանը՝ Տէր Անտրէաս, վէ Մեքրոն Սիմօնեանը Տէր Պետրոս նամլարը-յա Արմաչա քահանայ թագտիս իթմիշ, վէ պու միւնասէպէթլէ Բաթրիգխանէյէ պիր թահրիրաթ եազարագ, պու կիպի տիրացուլարը իշքաթ վաքիֆէի բուհանիլէյէ ալարարընընը մէսարիֆ իսէ՝ սէնէվի պիր գաչ եիւզ ֆր. կագ բարասընընան իպարէթ օլունմասընը խնամակալութիւնը իլէ տախի իճրաի միւգաբէրէ իտէճէք տիր։

4.—Գալսէրիլէնին Ս. Դանիէլ վանքընան Ներսէս աբեղայ՝ Ս. Երուսաղէմ կիթմէք իչիւն պուրայա կէլմիշ իսէ տէ, Կրօն. ժողով՝ մէրգումընն Վանահայր-Առաջնորդ իլէ պազուշմըշ օլտրգընը նազարը տիգգաթա ալարագ վէ պու պապատ օլ թարաֆտան մէվրուտ մուհարբէրաթը գրաաթ իտտէրէք, Ներսէս աբեղայը Գալսէրիլէ վանքնա իտատ իթմէյէ գարար վերմիշ տիր։

5.—Բուսանիատա Բիթէէթի չէհրի քիլիսէսինտէ բաբազ պուլընմալրգ, մահալը մէզքիւրտէ պուլընան 14 խանէ գատտար էրմէնի ճէօմատթընընը ալինը բուհանիէն մահրում պուլընտրը՝ օլ թարաֆտան իշար իտիլմիշ օլմաղլա, տիւնքի Կրօն. ժողով՝ իճրատի իշճապընը Բաթրիգ վէքիլի ճէվահիրճեան Դեր. Տ. Գաբրիել Մ վարդապետ հէվալէ իթմիշ տիր։

6.—Սիվասընն Գինկէօլ քէօյու է հալիսի՝ Տիրացու Վարդան Տէր Մարտիրոսեանընն քէնտի գարիյէլերի քիլիսէսի իչիւն քահանայ թագտիս օլունմասընը իսթիտա իթմիշ օլտրգլարընտան, Կրօն. ժողով՝ մէրգում Ընծայացուցիչ Սիվաս Առաջնորդընա իրսալ օլունմասընը, վէ մուվաֆլէյհ Առաջնորդը՝ մէրգում Ընծայացուցտա բաբազրգ իսթիտատը կէօրտիկի թագտիրաէ անը բարազ թագտատիս իթմէսինին ճէվապէն Գինկէօլ քէօյլիլերինէ պէյան իթմիշ տիր։

—

Տիւն Կրօն. ժողով գալարը՝ մէճլիսիլիգ թէտարիքեաթը իպթիտաիյէ թէչէպպիւս իթմիշ օլտրգլարընը նազարը տիգգաթա գարարլար վերմիշ, Թիւրքիա էրմէնիլերինին տախի պիր ան էվվել կաթողիկոս ին թիխապը իշլերինէ թէչէպպիւս ի ատպիտիլերի իչիւն պու թարաֆա կէօնտերիլճէք տավէթնամէլերին սերիան իրսալինի Կաթողիկոս Տեղապահը Ամեն. Տ. Երեմիա Սրբազան իլէ Սինոդ մէճլիսինէ բէսմէն իշար ու թահրիր էյլէմիշ տիր։

—

Քէզալիք տիւն Սրուանձտեանց Դեր. Տ. Գարեգին Սրբազան Բաթրիգխանէյէ կիտիպ, Բաթրիգ Ամեն. Տ. Խորէն Սրբազան հազրէթլէրիլէ միւլագաթ իթտիքտէն սօնրա Վէքիլխանէյէ էնէրէք եէնի Բաթրիգ վէքիլինի թէպրիք իթմիշ, վէ իշպուբեամբ թէպրիք տիկեր պազը զէվաթ թարաֆքընան տախի իլիա օլընմըշ տրը։

—

Տիկին ալրի Ատեմար տը Սավալան, և Սավալան, Անանօֆ և Յատեան Գերդասանք և իւրեանց ազգականք ու խնամիք՝ ցաւ ի սիրտ կը Ժանուցանեն այն դառնադէտ կորուստը զոր ունեցան յանձին իւրեանց ամուսին, եղբայր և աներորդի՝

Տ. ԱՏԵՄԱՐ ՏԸ ՍԱՎԱԼԱՆ ԽԱՆԻ

որ հանգեաւ ի Տէր երեկ յԱյսթէֆանոս՝ ի հասակի 38 ամաց, և կաղաչեն իւրեանց բարեկամաց և Ժանօթից՝ ներկայ գտնուիլ հանգուցեալին յուղարկաւորութեան տխուր հանդիսին որ տեղի պիտի ունենայ ի Հայ եկեղեցւոջ Այսթէֆանոսի վաղը հինգշաբթի՝ 3/15 հոկտեմբեր, առաւօտեան ժամը 11½ին (ըստ Եւրոպ.)։

ԱՂՕԹԵՑԷՔ ՎԱՆՆՈՐԱ

Այսթէֆանոս 2/14 հոկտ. 1891

Ծ.—Սոյն ժամագիծն իբրեւ հրաւիրագիր պիտի նկատուի։

—

Գալատէքի ճէնագէ իլանընտա մաթթէէսսիւֆ օգունտրղընա կէօրէ, մէշհուր Սավալան խանէտանը ապասընտան Ատեմար տը Սավալան Խան՝ 38 եաշընտա օլտուղը հալտէ տիւնքի կիւն թերքը հայաթ իթմիշ օլուպ, իշպու վէքիաթն պիր էսէր գադա իտուկի՝ իսթիսպարաթը մախսուսէ-միդանն պուլընմըշ տրը։

Շեօյլէ քի, տիւն սապահ մուսաֆիր Ատեմար տը Սավալան Խան՝ Քիւչիւք Զէքմէճէտ քեարն չիթթիլիկինէ ազիմէթ իտուպ, օրատա չինիքլէ եուլաթ եօչիւլիկի սըրատա քէնտիսի տէ պաչը ուճընտա տուրմուշ օլմաղլա, չիթթիլքէխատէմսինտէն պիրինին պէլիճնէտ պուլընան սիլահ հէր նասրլամ բաթլարագ, գուրընն՝ մուվաֆլէյհին թա պէօրինէ իսպաէթ իթմիշ վէ ֆէնա հալտէ եարալամըշ, վէ հէր նէ գատտար մէճրուհ անիտէ Այսթէֆանոստա խանէսինէ նագլ իլէ թատավիսինէ միւարէաթ օլընմըշ իսէ տէ, քարկիրը Թէէսիր իթմէյէրէք, պիր իքի սաաթ սօնրա Թէսլիմը բուհ էյլէմիշ տիր։

—

ՊԱՇՏՕՆԱԿԱՆ ԾԱՆՈՒՑՈՒՄ

Ազգ. Պատրիարքարանի.

Ազգային Պատրիարքարանի տրպագրական գործերն այս անգամ եւս ըստ օրինի նուազուրդի դնել որոշուած լինելով, կը հրաւիրուին ազգային տպարաններն յառաջիկայ չաբաթ օր, 5 հոկտեմբեր 91, ժամ ճիշտ 7ին ներկայ գտնուիլ ի Պատրիարքարան և մասնակցիլ սոյն նուազուրդին։ 3—1

—

ԻՏԱՐԷԻ ՄԱԽՍՈՒՍԷ

Իտարէի Մախսուսէ վաբօրլարընընը վագթը հարքէքլերէրի՝ Բուսի հոկտեմբերին 1ինճի տիւնքի սալը կիւնիւնտէն իթթիսարէն թէպտիլ օլընտրղը, վէ եէնի թարիֆանընը պու կիւնքի նիւսխէսիպտէն սօն սահիֆէսինտէ միւնտէրիճ պուլընարընը իմթաթ օլընը։

ՀԱՅԿԱԶՆ ԶՐՈՒՑՈՒՆԵՐ ԵՎ ԶԻՆՎՈՐՆԵՐ

ՀԱՅԿԱԶՆ ԱՐԽԱԾԱԿԱՆ ԵՎ ԻՐԱՎԱԲԱՆԱԿԱՆ

ՀԱՅ

ԶՈՐԱՎԱՐՈՒԹԻՒՆ ԵՎ ԶԻՆՎՈՐՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅԿԱԶՆԻ ԶՐՈՒՑՈՒՆՔԻ ՄԱՍԻՆ

ԳԵՂԱՐՔՈՒՆ ԳԵՂԱՐՔՈՒ

ՎԱՂԱՐԺԵՄԱՅ

Ի Ս Ա Ա Կ

Ի Ս Ա Ա Կ

Ի Ս Ա Ա Կ

Ի Ս Ա Ա Կ

Ի Ս Ա Ա Կ

Ի Ս Ա Ա Կ

Ի Ս Ա Ա Կ

Ի Ս Ա Ա Կ

ԿԱՅԱՇ ՄԱՏՆ ԿԱՆՑ

(CHERCHEZ LA FEMME)

ՀՈԴՎՆԵՐ — Ս. Ա.

ՄԱՐԴԱՍԻՐԱԳԻՐ

Դիմիր ու ասա՛ դեռ հիմա՝ ինչպիսի՞ դիմակներ դիմեցիր դիմակներդ դիմեցիր ինչպիսի՞ դիմակներ դիմեցիր։

Ինչպիսի՞ դիմակներ դիմեցիր դիմակներդ

ԳԻՆԵՐ

Ամենամեծ ընտրություն գեղեցիկ գիներ։ Գնեցեք ամենաէժան գներով։ Գինիներ ամենաբարձր որակի։ Գինեգործարան Ալեքսանդրի։ Գինեգործարան Ալեքսանդրի։ Գինեգործարան Ալեքսանդրի։